

中华人民共和国签证申请表 (BG-01)

Visa Application Form of the People's Republic of China

(此表不适用于香港特区/Not For Hong Kong SAR Visa)

※ 请认真阅读表格背面注意事项。请用印刷体大写字母填写。 Please see reverse for important NOTES. Please type or print.

1. 中文姓名 Name in Chinese		2. 曾用名 Former name		请贴照片一张 2" X 2" Please affix one passport-photo here.
3. 外文姓名 Surname _____ Given Names _____		4. 性别 <input type="checkbox"/> 男 M <input type="checkbox"/> 女 F Sex		
5. 出生日期 年 月 日 Date of birth Year Month Day		6. 出生地 Place of birth		
7. 国籍 Nationality		8. 曾有何国籍 Former nationality (if any)		
9. 护照种类: <input type="checkbox"/> 外交 Diplomatic <input type="checkbox"/> 公务(官员) Service (Official) <input type="checkbox"/> 普通 Ordinary <input type="checkbox"/> 其他(请写明证件名称) Others (please specify) _____				
10. 护照号码 Passport number		有效期至 Expiry date		发照机关 Issued by
11. 职业 Occupation		12. 工作或学习单位 Name of workplace or school		
13. 家庭住址 Home address				
14. 单位电话: Office Tel:		家庭电话: Home Tel:		电子信箱: E-Mail:
15. 赴中国事由 Purpose of journey		16. 前往地点 Places to visit		
17. 邀请单位名称或探望亲友姓名、地址、电话 Company or person to visit in China, name(s), address & phone number				
18. 拟入境次数 Tentative number of entries (何种签证及签证次数将由领事决定 Types and entries of visa will be decided by consuls.)				
<input type="checkbox"/> 一次 Single <input type="checkbox"/> 二次 Double <input type="checkbox"/> 半年多次 Multiple for 6 months <input type="checkbox"/> 一年多次 Multiple for one year				
19. 拟入境日期 Intended date of each entry		第一次入境: 年 月 日 1st trip: Year Month Day		第二次入境: 年 月 日 2nd trip: Year Month Day
20. 每次拟停留天数 Intended duration of each stay		第一次入境: _____ 天 1st trip: _____ days		第二次入境: _____ 天 2nd trip: _____ days
21. 是否申请过赴华签证? Have you ever applied for a Chinese visa before? 是 Yes 否 No <input type="checkbox"/>				
22. 是否被拒绝过来华签证? Have you ever been declined for your Chinese visa application? 是 Yes 否 No 被拒时间、地点 If declined, when and where				
23. 使用同一护照的偕行人 Accompanying persons included in passport 姓名 Full name 出生日期 Date of birth 与申请人关系 Relationship to applicant				
24. 我谨声明我已如实和完整地填写了上述内容, 并对此负责。 I hereby declare that the information given above is true, correct and complete. I shall bear the responsibility for the above information. 申请人签名 Signature of applicant _____ 年 月 日 Year Month day				